



Corso di laurea magistrale in
LINGUE E LETTERATURE STRANIERE

Classe LM-37 Lingue e letterature moderne europee e americane (DM 270/04)

**DESCRIZIONE DEL PERCORSO DI FORMAZIONE
ANNO ACCADEMICO 2022/2023**

| | |
|--|--|
| Sito del corso di studio | https://corsi.unife.it/lm-lingue |
| Coordinatrice del Corso di studio | Prof.ssa Isabella Libertà Mattazzi isabella.mattazzi@unife.it https://docente.unife.it/mttsll |
| Manager didattico | Dott.ssa Paola Rizzati paola.rizzati@unife.it https://servizi.unife.it/rubrica/utenti/paola-rizzati |
| Servizi agli studenti | Pagina web Iscriverti https://www.unife.it/it/iscriviti/iscriversi Pagina web Unife per Te https://www.unife.it/it/studiare |
| REQUISITI DI AMMISSIONE | |
| Titolo necessario all'accesso | Titolo di studio universitario di durata triennale conseguito in una classe coerente con il piano di studi della classe LM-37, ovvero di altro titolo di studio conseguito anche all'estero e riconosciuto idoneo in base alla normativa vigente. |
| Modalità di accesso | ACCESSO LIBERO |
| Verifica dei requisiti curriculari e all'adeguatezza della preparazione personale | <p>L'accesso ai corsi di LM è subordinato al possesso di requisiti curriculari e all'adeguatezza della preparazione personale, secondo quanto previsto dall'art. 6 comma 2 del DM 270/04.</p> <p>I criteri di ammissione e i requisiti sia curriculari che di adeguatezza della preparazione deliberati dal Consiglio di Corso di Studio e pubblicati sul sito web: https://corsi.unife.it/lm-lingue</p> <p>È richiesto il possesso della Laurea di Primo Livello, ovvero di altro titolo di studio conseguito in Italia o all'estero, riconosciuto equipollente.</p> <p>Nello specifico: Gli studenti dovranno aver maturato:</p> <ul style="list-style-type: none">- almeno 24 cfu complessivamente negli insegnamenti di due lingue straniere (L-LIN/12, L-LIN/04, L-LIN/07, L-LIN/14).- almeno 18 cfu complessivamente in insegnamenti di Letteratura straniera (L-LIN/10, L-LIN/11, L-LIN/03, L-LIN/13, L-LIN/05). <p>Le due lingue straniere scelte per la frequenza della LM devono essere quelle per le quali si ha una competenza di livello B2/C1 acquisita attraverso il percorso di studio precedente.</p> <p>Le studentesse e gli studenti stranieri devono possedere almeno il livello B2 di lingua italiana.</p> <p>La personale preparazione verrà valutata da una Commissione di ammissione sulla base di modalità definite dal Consiglio di corso di studio.</p> <p>È considerata adeguata la personale preparazione degli studenti laureati nelle classi L11 e L12, in possesso dei requisiti curriculari, con un voto di laurea pari o superiore a 98/110.</p> |

| | |
|--|---|
| | <p>Le presenti informazioni sono consultabili alla pagina web: https://corsi.unife.it/lm-lingue/iscriversi/ammissione-e-immatricolazione/accesso-e-immatricolazione</p> |
| DURATA DEL CORSO DI STUDIO | |
| Durata normale del corso | <p>La durata normale del corso di studio è di DUE anni. Il titolo si consegue dopo il superamento di tutte le attività previste dal piano degli studi e l'acquisizione di 120 crediti.</p> |
| Modalità organizzative: iscrizioni a tempo parziale o con durata inferiore a quella normale | <p>Ai sensi rispettivamente degli articoli 7 e 8 del Regolamento studenti di ateneo è altresì possibile conseguire il titolo concordando un curriculum di durata superiore alla normale (massimo 30 crediti per anno accademico) o un curriculum di durata inferiore alla normale (massimo 90 crediti per anno accademico). Per informazioni sulle iscrizioni a 30 e 90 crediti: https://www.unife.it/it/iscriviti/iscriversi/durata-diversa</p> |
| SCADENZE | |
| Immatricolazioni al 1° anno | <p>Le informazioni relative alle scadenze per l'accesso al primo anno ed i relativi aspetti amministrativi sono consultabili alla pagina web: http://www.unife.it/it/iscriviti/iscriversi/immatricolarsi</p> |
| Iscrizioni agli anni successivi al 1° | <p>Per iscriversi a un anno successivo al primo, è necessario il pagamento della prima rata di tasse del nuovo anno, nel rispetto delle scadenze riportate al link: http://www.unife.it/it/iscriviti/pagare/tasse</p> |
| Trasferimenti, passaggi ad altro corso di laurea ed iscrizione con abbreviazione di corso | <p>Le procedure da seguire per trasferirsi da altro ateneo a un corso di Unife sono all'indirizzo http://www.unife.it/it/iscriviti/trasferirsi</p> <p>Chi è iscritto regolarmente all'Università di Ferrara, può passare a un altro corso di studio dell'Ateneo secondo quanto riportato alla pagina http://www.unife.it/it/iscriviti/cambiare/corso</p> <p>Se hai già conseguito una laurea o crediti formativi senza aver concluso gli studi, puoi chiedere di immatricolarti con un'abbreviazione di corso. Per informazioni http://www.unife.it/it/iscriviti/trasferirsi/riconoscimento</p> |
| Compilazione piano degli studi | <p>Il piano degli studi deve essere compilato nel periodo deliberato annualmente dagli Organi Accademici.</p> <p>Per chi iscrive dopo la scadenza per la compilazione del piano, deve provvedere subito dopo aver perfezionato l'immatricolazione.</p> <p>Tutte le informazioni per compilare il piano degli studi sono reperibili alla pagina web: https://www.unife.it/it/studiare/studiare/piani-di-studio</p> <p>Gli insegnamenti scelti, e pertanto inseriti nel piano di studi, non possono essere modificati o sostituiti in corso d'anno.</p> <p>Non è possibile per gli studenti iscritti al Corso di studio effettuare la scelta di singoli "moduli" appartenenti a corsi integrati.</p> <p>È consentito agli studenti che lo desiderano l'inserimento degli esami a scelta libera al primo anno</p> <p>Attenzione: si precisa che le due lingue straniere scelte (in entrambi gli indirizzi) devono essere quelle per le quali si è in possesso di un livello di conoscenza B2/C1. La verifica sarà effettuata alla prima lezione (del primo semestre) degli insegnamenti delle lingue straniere scelte.</p> |
| RICONOSCIMENTO DI CONOSCENZE, COMPETENZE E DELLE ABILITÀ PROFESSIONALI O ESPERIENZE DI FORMAZIONE PREGRESSA | |
| Riconoscimento di esami | <p>Le richieste di convalida d'esami o frequenze, da inoltrare al Consiglio del corso di studio o alla Commissione crediti, devono essere presentate nell'area riservata studiare.unife.it secondo quanto riportato all'indirizzo: http://www.unife.it/it/iscriviti/iscriversi/riconoscimenti</p> <p>Il Consiglio di corso di laurea esamina la carriera universitaria precedentemente svolta e decide le eventuali convalide, nei termini fissati dall'Ateneo in tema di riconoscimento dei crediti precedentemente acquisiti.</p> <p>Il Consiglio di corso di laurea può delegare l'attività di valutazione ad una apposita Commissione didattica. Le delibere della Commissione sono immediatamente esecutive.</p> |

| | |
|---|---|
| | Un esame convalidato dal Consiglio o dalla Commissione didattica non può essere nuovamente sostenuto dallo studente. |
| Riconoscimento di certificazioni | Non è previsto il riconoscimento di certificazioni linguistiche e informatiche |
| Ferrara School of Humanities | Gli studenti che svolgeranno un percorso di studi di eccellenza e a forte vocazione internazionale otterranno, contestualmente alla laurea, uno speciale diploma aggiuntivo: "Ferrara School of Humanities" destinato ad accrescere nel mercato del lavoro la visibilità delle competenze acquisite. I requisiti e tutte le informazioni alla pagina web: http://www.unife.it/it/internazionale/ferrara-school-of |
| MODALITÀ ED ORGANIZZAZIONE DELLA DIDATTICA | |
| Modalità di svolgimento | Didattica in presenza. Il Corso promuove la partecipazione a escursioni didattiche e viaggi studio in luoghi di particolare interesse scientifico o storico/artistico coerentemente con le tematiche trattate nel corso di studio. Fanno parte della programmazione del corso seminari, convegni e altre attività didattiche che possono essere organizzate anche al di fuori delle sedi universitarie. |
| Frequenza | La frequenza è CONSIGLIATA ma non obbligatoria L'attestazione di frequenza viene data d'ufficio a tutti gli studenti iscritti. |
| Calendario didattico | Il calendario didattico è consultabile al sito: https://corsi.unife.it/lm-lingue/studiare/didattica/calendario PERIODI DIDATTICI a.a. 2022/2023 1 semestre: 3 ottobre - 22 dicembre 2022 2 semestre: 27 febbraio – 26 maggio 2023 SESSIONI D'ESAME a.a. 2022/2023 Sessione invernale: 9 gennaio – 24 febbraio 2023 Sessione estiva: 29 maggio – 31 luglio 2023 Sessione autunnale: 1 settembre – 29 settembre 2023 Orario delle lezioni: https://corsi.unife.it/lm-lingue/studiare/didattica/orari Il CALENDARIO DEGLI ESAMI è consultabile al sito https://corsi.unife.it/lm-lingue/studiare/didattica/esami |
| Sessioni di laurea | Le date delle sedute di laurea sono consultabili on line dal sito: http://stum.unife.it/corsi-di-laurea/calendario-lauree-1 |
| Prova finale | Le caratteristiche della prova finale, nonché le modalità di svolgimento sono descritte alla pagina web: https://corsi.unife.it/lm-lingue/laurearsi/laurea |

Struttura e ordinamento del corso di studio

Legenda

| | |
|---|---|
| Attività formative | B = Caratterizzanti B1= Lingue e Letterature moderne B2= Metodologie linguistiche, filologiche, comparatistiche e della traduzione letteraria B3 = Discipline linguistico-letterarie, artistiche, storiche, demotnoantropologiche e filosofiche C = Affini D = A scelta dello studente E = attività formative relative alla preparazione della prova finale F = attività formative, non previste dalle lettere precedenti, volte ad acquisire abilità informatiche e telematiche e ulteriori conoscenze linguistiche utili per l'inserimento nel mondo del lavoro. |
| SSD: Settore Scientifico Disciplinare | |
| TAF: Tipologia di Attività Formativa | |
| CFU: Credito formativo universitario | |
| Il rapporto orario per le attività formative è il seguente: 1 cfu = 5 ore di lezione frontale | |

PRIMO ANNO
CURRICULUM “DIDATTICA DELLE LINGUE E DELLE LETTERATURE”

| n. | Semestre | Insegnamento | Docente | SSD | TAF | CFU | Ore frontal i |
|---------|-----------------------|---|---|--|-----|-------|------------------|
| 1- 2 | 1 2 | <i>Due corsi integrati di lingua straniera (formati da 2 moduli) a scelta tra:</i> Inglese: lingua e didattica della lingua - Lingua inglese (6 cfu) - Didattica della lingua inglese (6 cfu) | Eleonora Federici Richard Chapman Daniele Speziari Vera Gajju Giulia Giorgi Matteo Mancinelli Sandra C. Vlasta Valerio Furneri | L-LIN/12 L-LIN/04 L-LIN/07 L-LIN/14 | B1 | 12+12 | 60+60 |
| | | Francese: lingua e didattica della lingua - Lingua francese (6 cfu) - Didattica della lingua francese (6 cfu) | | | | | |
| | | Spagnolo: lingua e didattica della lingua - Lingua spagnola (6 cfu) - Didattica della lingua spagnola (6 cfu) | | | | | |
| | | Tedesco: lingua e didattica della lingua - Lingua tedesca (6 cfu) - Didattica della lingua tedesca (6 cfu) | | | | | |
| 3- 4 | 1 2 2 1 1 | <i>Due insegnamenti di letteratura straniera, corrispondenti alle lingue straniere scelte, a scelta tra:</i> Letteratura inglese <i>oppure</i> Letterature angloamericane Letteratura francese Letteratura spagnola Letteratura tedesca | Paola Spinozzi Maria Giulia Fabi Isabella Mattazzi Rafael Bonilla Cerezo Sandra C. Vlasta | L-LIN/10 L-LIN/11 L-LIN/03 L-LIN/05 L-LIN/13 | B1 | 6+6 | 30+30 |
| | | Linguistica generale | Laura Bafile | L-LIN/01 | | | |
| | | Storia dell'Europa moderna | Matteo Provasi | M-STO/02 | | | |
| | | <i>Un insegnamento a scelta tra:</i> Filologia germanica Filologia romanza | Marialuisa Caparrini Giuseppe Mascherpa | L-FIL-LET/15 L-FIL-LET/09 | | | |
| | | Totale | | | | | |

SECONDO ANNO
CURRICULUM “DIDATTICA DELLE LINGUE E DELLE LETTERATURE”

| n. | Semestre | Insegnamento | Docente | SSD | TAF | CFU | Ore frontal i |
|----|-----------------------|--|--|--|-----|-----|------------------|
| 8 | 1 1 2 1 2 | <i>Un insegnamento corrispondente ad una delle letterature già indicata al primo anno, a scelta tra:</i> Letteratura inglese II <i>oppure</i> Letterature angloamericane II Letteratura francese II Letteratura spagnola II Letteratura tedesca II | Paola Spinozzi Maria Giulia Fabi Isabella Mattazzi Paolo Tanganelli Michela Latini | L-LIN/10 L-LIN/11 L-LIN/03 L-LIN/05 L-LIN/13 | B1 | 6 | 30 |

| | | | | | | | |
|----|-----|---|---------------------------|--------------|--------|----|----|
| 9 | | <i>Un insegnamento corrispondente ad una delle lingue straniere scelte al primo anno, a scelta tra:</i> | | | B1 | 6 | 30 |
| | 1 | Letteratura inglese II <i>oppure</i> | Paola Spinozzi | L-LIN/10 | | | |
| | 1 | Letterature angloamericane II | Maria Giulia Fabi | L-LIN/11 | | | |
| | 2 | Letteratura francese II | Isabella Mattazzi | L-LIN/03 | | | |
| | 1 | Letteratura spagnola II | Paolo Tanganelli | L-LIN/05 | | | |
| | 2 | Letteratura tedesca II | Michela Latini | L-LIN/13 | | | |
| | 1-2 | Approfondimenti di lingua inglese | Richard Chapman | L-LIN/12 | | | |
| | 1-2 | Approfondimenti di lingua francese | Daniele Speziari | L-LIN/04 | | | |
| | 1-2 | Approfondimenti di lingua spagnola | Laura Rodriguez Fernandez | L-LIN/07 | | | |
| | 1-2 | Approfondimenti di lingua tedesca | Sandra C. Vlasta | L-LIN/14 | | | |
| 10 | | <i>Un insegnamento a scelta tra:</i> | | | B2 | 6 | 30 |
| | 1 | Didattica dell'italiano L2 | Roberta Gulinelli | L-LIN/02 | | | |
| | 2 | Didattica delle letterature straniere | Amanda Nadalini | L-FIL-LET/14 | | | |
| 11 | | <i>Un insegnamento a scelta tra:</i> | | | C | 6 | 30 |
| | 2 | Letteratura italiana | Cristina Montagnani | L-FIL-LET/10 | | | |
| | 1 | Storia dell'Europa moderna II | Carlo Bitossi | M-STO/02 | | | |
| | 2 | Didattica delle letterature straniere | Amanda Nadalini | L-FIL-LET/14 | | | |
| 12 | | Insegnamenti a scelta libera dello studente | | | D | 12 | 60 |
| | | Tirocinio | | | F | 6 | |
| | | Prova finale: - attività preparatoria (15 cfu) - discussione della dissertazione (3 cfu) | | | E | 18 | |
| | | | | | Totale | 60 | |

PRIMO ANNO CURRICULUM "LINGUE, LETTERATURE E TRADUZIONE"

| n. | Semestre | Insegnamento | Docente | SSD | TAF | CFU | Ore frontali |
|-----|----------|--|-------------------|----------|-----|-----------|--------------|
| 1-2 | | <i>Due corsi integrati di lingua straniera (formati da 2 moduli) a scelta tra:</i> | | | B1 | 12+ 12 | 60+60 |
| | 1 | Inglese: lingua e traduzione - Lingua inglese (6 cfu) | Eleonora Federici | L-LIN/12 | | | |
| | 2 | - Lingua inglese: traduzione (6 cfu) | Eleonora Federici | | | | |
| | 1 | Francese: lingua e traduzione - Lingua francese (6 cfu) | Daniele Speziari | L-LIN/04 | | | |
| | 2 | - Lingua francese: traduzione (6 cfu) | Vera Gajiu | | | | |
| | 1 | Spagnolo: lingua e traduzione - Lingua spagnola (6 cfu) | Giulia Giorgi | L-LIN/07 | | | |
| | 2 | - Lingua spagnola: traduzione (6 cfu) | Giulia Giorgi | | | | |
| | 1 | Tedesco: lingua e traduzione - Lingua tedesca (6 cfu) | Sandra C. Vlasta | L-LIN/14 | | | |
| | 2 | - Lingua tedesca: traduzione (6 cfu) | Valerio Furneri | | | | |
| 3-4 | | <i>Due insegnamenti di letteratura straniera, corrispondenti alle lingue straniere scelte, a scelta tra:</i> | | | B1 | 6+6 | 30+30 |
| | 1 | Letteratura inglese <i>oppure</i> | Paola Spinozzi | L-LIN/10 | | | |
| | 2 | Letterature angloamericane | Maria Giulia Fabi | L-LIN/11 | | | |
| | 2 | Letteratura francese | Isabella Mattazzi | L-LIN/03 | | | |
| | 1 | Letteratura spagnola | R. Bonilla Cerezo | L-LIN/05 | | | |

| | | | | | | | |
|---|--------|--|--|------------------------------|--------|----|----|
| | 1 | Letteratura tedesca | Sandra C. Vlasta | L-LIN/13 | | | |
| 5 | 2 | Linguistica generale | Laura Bafile | L-LIN/01 | B2 | 12 | 60 |
| 6 | 2 | Storia dell'Europa moderna | Matteo Provasi | M-STO/02 | B3 | 6 | 30 |
| 7 | 1 1 | <i>Un insegnamento a scelta tra:</i> Filologia germanica Filologia romanza | Marialuisa Caparrini Giuseppe Mascherpa | L-FIL-LET/15 L-FIL-LET/09 | C | 6 | 30 |
| | | | | | Totale | 60 | |

SECONDO ANNO CURRICULUM “LINGUE, LETTERATURE E TRADUZIONE”

| n. | Semestre | Insegnamento | Docente | SSD | TAF | CFU | Ore frontali |
|----|----------|--|---------------------------|--------------|--------|-----|--------------|
| 8 | | <i>Un insegnamento corrispondente ad una delle letterature già indicata al primo anno, a scelta tra:</i> | | | B1 | 6 | 30 |
| | 1 | Letteratura inglese II <i>oppure</i> | Paola Spinozzi | L-LIN/10 | | | |
| | 1 | Letterature angloamericane II | Maria Giulia Fabi | L-LIN/11 | | | |
| | 2 | Letteratura francese II | Isabella Mattazzi | L-LIN/03 | | | |
| | 1 | Letteratura spagnola II | Paolo Tanganelli | L-LIN/05 | | | |
| | 2 | Letteratura tedesca II | Michela Latini | L-LIN/13 | | | |
| 9 | | <i>Un insegnamento corrispondente ad una delle lingue straniere scelte al primo anno, a scelta tra:</i> | | | B1 | 6 | 30 |
| | 1 | Letteratura inglese II <i>oppure</i> | Paola Spinozzi | L-LIN/10 | | | |
| | 1 | Letterature angloamericane II | Maria Giulia Fabi | L-LIN/11 | | | |
| | 2 | Letteratura francese II | Isabella Mattazzi | L-LIN/03 | | | |
| | 1 | Letteratura spagnola II | Paolo Tanganelli | L-LIN/05 | | | |
| | 2 | Letteratura tedesca II | Michela Latini | L-LIN/13 | | | |
| | 1-2 | Approfondimenti di lingua inglese | Richard Chapman | L-LIN/12 | | | |
| | 1-2 | Approfondimenti di lingua francese | Daniele Speziari | L-LIN/04 | | | |
| | 1-2 | Approfondimenti di lingua spagnola | Laura Rodriguez Fernandez | L-LIN/07 | | | |
| | 1-2 | Approfondimenti di lingua tedesca | Sandra C. Vlasta | L-LIN/14 | | | |
| 10 | | <i>Un insegnamento, non scelto in precedenza, a scelta tra:</i> | | | B2 | 6 | 30 |
| | 1 | Filologia germanica | Marialuisa Caparrini | L-FIL-LET/15 | | | |
| | 1 | Filologia romanza | Giuseppe Mascherpa | L-FIL-LET/09 | | | |
| | 1 | Didattica dell'italiano L2 | Roberta Gulinelli | L-LIN/02 | | | |
| 11 | | <i>Un insegnamento a scelta tra:</i> | | | C | 6 | 30 |
| | 2 | Letteratura italiana | Cristina Montagnani | L-FIL-LET/10 | | | |
| | 1 | Storia dell'Europa moderna II | Carlo Bitossi | M-STO/02 | | | |
| | 2 | Didattica delle letterature straniere | Amanda Nadalini | L-FIL-LET/14 | | | |
| 12 | | Insegnamenti a scelta libera dello studente | | | D | 12 | 60 |
| | | Tirocinio | | | F | 6 | |
| | | Prova finale: - attività preparatoria (15 cfu) - discussione della dissertazione (3 cfu) | | | E | 18 | |
| | | | | | Totale | 60 | |

| | | |
|------------------------------------|--|--|
| Propedeuticità | Agli effetti dell'ammissione agli esami di profitto, è necessario rispettare le seguenti propedeuticità: | |
| | Esame non sostenibile: | Se non si è superato: |
| | Approfondimenti di lingua inglese | Inglese: lingua e traduzione oppure Inglese: lingua e didattica della lingua |
| Approfondimenti di lingua francese | Francese: lingua e traduzione oppure Francese: lingua e didattica della lingua | |

| | | |
|------------------------------------|--|--|
| | <p>Approfondimenti di lingua spagnola</p> <p>Approfondimenti di lingua tedesca</p> | <p>Spagnolo: lingua e traduzione oppure Spanolo: lingua e didattica della lingua</p> <p>Tedesco: lingua e traduzione oppure Tedesco: lingua e didattica della lingua</p> |
| | <p>Non sono previste propedeuticità per le Letterature straniere e Storia, pertanto è possibile sostenere la seconda annualità anche senza aver sostenuto la prima.</p> | |
| Sbarramenti | <p>Il corso di studio non ha ulteriori sbarramenti.</p> | |
| Decadenza/ obsolescenza | <p>Gli studenti che non superano esami di profitto per otto anni accademici consecutivi sono dichiarati decaduti. Il termine della decadenza non si applica nei confronti dello studente in debito della sola prova finale (Art. 28-Regolamento studentesse e studenti)</p> <p>In tema di riconoscimenti, deve intendersi valido il principio dell'obsolescenza relativamente agli esami superati oltre dieci anni solari prima della richiesta di convalida.</p> | |
| Tirocinio | <p>È possibile svolgere i 6 crediti di tirocinio di tipo F in attività di "Tirocini formativi e di orientamento". Le attività di tirocinio possono essere svolte presso strutture interne dell'Università degli studi di Ferrara (Tirocini Interni) o esterne (Tirocini esterni).</p> <p>In entrambi i casi, il tirocinio deve essere attinente alle discipline erogate dal Corso di studio e ai suoi obiettivi formativi.</p> <p>Informazioni alla pagina web: https://corsi.unife.it/lm-lingue/studiare/didattica/tirocinio-1</p> <p>È possibile chiedere riconoscimento del Tirocinio con istanza alla Commissione crediti del Corso di studio, a seguito di esperienza professionale svolta nel periodo di iscrizione al corso. Tale esperienza, che dovrà risultare coerente con gli obiettivi formativi del corso di studio, dovrà essere adeguatamente certificata.</p> <p>Le richieste di convalida di tirocinio, da inoltrare al Consiglio del corso di studio o alla Commissione crediti, devono essere presentate nell'area riservata studiare.unife.it, secondo quanto riportato all'indirizzo http://www.unife.it/it/iscriviti/isciversi/riconoscimenti</p> <p>Ulteriori informazioni alla pagina https://corsi.unife.it/lm-lingue/studiare/didattica/tirocinio-1</p> | |

LA COORDINATRICE DEL CORSO DI STUDIO
Prof.ssa Isabella Libertà Mattazzi